

ŚWIADECTWO PRZEWOZOWE / MOVEMENT CERTIFICATE

<p>1. Eksporter (imię i nazwisko/nazwa, dokładny adres, państwo) Exporter (name, full address, country)</p> <p>VENOL MOTOR OIL SP. Z O.O. UL. ŁODZKA 107 93-232 ŁÓDŹ POLSKA</p>	<p>EUR.1 Nr/No PL/MF/AR 0372799</p> <p>Przed wypełnieniem formularza należy zapoznać się z uwagami zamieszczonymi na odwrocie See notes overleaf before completing this form</p>	
<p>3. Odbiorca (imię i nazwisko/nazwa, dokładny adres, państwo) (wypełnianie nieobowiązkowe) Consignee (Name, full address, country) (Optional)</p> <p>ARIDAN CENTER SRL STR. MATEI BASARAB, 5/1 OF.1 2045 CHISINAU REPUBLIKA MOLDAWII</p>	<p>2. Świadectwo jest stosowane w preferencyjnym handlu między Certificate used in preferential trade between.</p> <p>E. U. oraz / and MOLDAWIA</p> <p>(Wpisać odpowiednie kraje, grupy krajów lub terytoria) (Insert appropriate countries, groups of countries or territories)</p>	
<p>6. Szczegóły dotyczące transportu (wypełnianie nieobowiązkowe) Transport details (Optional)</p>	<p>4. Kraj, grupa krajów lub terytorium, z których produkty są uważane za pochodzące Country, group of countries or territory in which the products are considered as originating</p> <p>E. U.</p>	<p>5. Kraj, grupa krajów lub terytorium przeznaczenia Country, group of countries or territory of destination</p> <p>MOLDAWIA</p>
<p>8. Liczba porządkowa; znaki i numery; ilość i rodzaj opakowań⁽¹⁾; opis towarów Item number; Marks and numbers; Number and kind of packages⁽¹⁾; Description of goods</p> <p>1. CN: 2710 19 81 VENOL ENGINE OILS - 1340 PCS WEIGHT NET: 3671,00 KG 187 CARTONS; 56 CANS OF 20L</p> <p>2. CN: 2710 19 87 VENOL TRANSMISSION OILS - 1730 PCS NET WEIGHT: 1870,00 KG 145 CARTONS; 12 CANS OF 20L; 2 BARRELS OF 60L</p> <p>3. CN: 2710 19 83 VENOL HYDRAULIC OILS - 2 PCS NET WEIGHT: 366,00 KG 2 BARRELS OF 208L</p> <hr/> <p>TOTAL: NET WEIGHT: 5907,00 KG PACKAGES: 332 CARTONS, 68 CANS OF 20L, 2 BARRELS OF 60L; 2 BARRELS OF 208L</p>	<p>9. Masa brutto (kg) lub inna jednostka miary (litry, m³, itd.) Gross mass (kg) or other measure (litres, m³, etc.)</p> <p>4095,00 KG</p> <p>2142,00 KG</p> <p>414,00 KG</p> <hr/> <p>6651,00 KG</p>	<p>10. Faktury (wypełnianie nieobowiązkowe) Invoices (Optional)</p> <p>INVOICE NO (5) FSE-7/22/EX/03 A' DATE 2022.03.10</p>
<p>11. POTWIERDZENIE URZĘDU CELNEGO CUSTOMS ENDORSEMENT</p> <p>361010 4322. 46PP. 2022</p> <p>Oświadczenie potwierdzone / Declaration certified</p> <p>Dokument wywozowy⁽²⁾ / Export document⁽²⁾</p> <p>Formularz / Form Nr / No</p> <p>z / of</p> <p>Urząd celny / Customs office OCJ W ŁÓDZI</p> <p>Kraj lub obszar wystawienia / Issuing country or territory POLSKA</p> <p>ŁÓDŹ 10.03.2022 (Miejsce i data / Place and date)</p> <p><i>[Signature]</i> (Podpis / Signature)</p>	<p>12. OŚWIADCZENIE EKSPORTERA DECLARATION BY THE EXPORTER</p> <p>Ja, niżej podpisany(-a), oświadczam, że towary opisane powyżej spełniają warunki wymagane do wydania niniejszego świadectwa.</p> <p>I, the undersigned, declare that the goods described above meet the conditions required for the issue of this certificate.</p> <p>ŁÓDŹ, 2022.03.10 (Miejsce i data / Place and date)</p> <p>AGENT CELNY PIOTROWSKA DOROTA <i>[Signature]</i> Nr wpisu: 011943/2015-09-28 (Podpis / Signature)</p>	



⁽¹⁾ Jeśli towary nie są zapakowane wskazać odpowiednio liczbę artykułów lub wpisać „luźem”.
⁽²⁾ Wypełnić tylko, jeśli wymagają tego przepisy państwa lub terytorium wywozu.

⁽¹⁾ If goods are not packed, indicate number of articles or state 'in bulk' as appropriate.
⁽²⁾ Complete only where the regulations of the exporting country or territory require.

ŚWIADECTWO PRZEWOZOWE / MOVEMENT CERTIFICATE

<p>1. Eksporter (imię i nazwisko/nazwa, dokładny adres, państwo) Exporter (name, full address, country)</p> <p>VENOL MOTOR OIL SP. Z O.O. UL. ŁODOWA 107 93-232 ŁÓDŹ POLSKA</p>	<p style="font-size: 2em; font-weight: bold; margin: 0;">EUR.1 Nr/No PL/MF/AR 0372800</p> <p style="font-size: 0.8em; text-align: center;">Przed wypełnieniem formularza należy zapoznać się z uwagami zamieszczonymi na odwrocie See notes overleaf before completing this form</p>
<p>3. Odbiorca (imię i nazwisko/nazwa, dokładny adres, państwo) (wypełnianie nieobowiązkowe) Consignee (Name, full address, country) (Optional)</p> <p>ARIDAN CENTER SRL STR. MATEI BASARAB, 5/1 OF.1 2045 CHISINAU REPUBLIKA MOLDAWII</p>	<p>2. Świadcstwo jest stosowane w preferencyjnym handlu między Certificate used in preferential trade between.</p> <p style="text-align: center;">E. U. oraz / and MOLDAWIA</p> <p style="font-size: 0.8em; text-align: center;">(Wpisać odpowiednie kraje, grupy krajów lub terytoria) (Insert appropriate countries, groups of countries or territories)</p>
<p>6. Szczegóły dotyczące transportu (wypełnianie nieobowiązkowe) Transport details (Optional)</p>	<p>4. Kraj, grupa krajów lub terytorium, z których produkty są uważane za pochodzące Country, group of countries or territory in which the products are considered as originating</p> <p style="text-align: center;">E. U.</p> <p>5. Kraj, grupa krajów lub terytorium przeznaczenia Country, group of countries or territory of destination</p> <p style="text-align: center;">MOLDAWIA</p>
<p>8. Liczba porządkowa; znaki i numery; ilość i rodzaj opakowań⁽¹⁾; opis towarów Item number; Marks and numbers; Number and kind of packages⁽¹⁾; Description of goods</p> <p>1. CN: 2710 19 99 VENOL GREASE LT43 - 180 PCS WEIGHT NET: 274,00 KG 9 CARTONS; 48 BOXES OF 4,5 KG</p> <p>2. CN: 3403 19 80 VENOL PENETRATING LUBRICANT - 240 PCS WEIGHT NET: 72,00 KG 10 CARTONS</p> <hr style="border-top: 1px dashed black;"/> <p>TOTAL: NET WEIGHT: 346,00 KG PACKAGES: 19 CARTONS; 48 BOXES OF 4,5 KG</p>	<p>7. Uwagi Remarks</p>
<p>11. POTWIERDZENIE URZĘDU CELNEGO CUSTOMS ENDORSEMENT</p> <p style="font-size: 1.2em; color: blue;">361010, 4322, 4700, 2022</p> <p>Oświadczenie potwierdzone / Declaration certified</p> <p>Dokument wywozowy⁽²⁾ / Export document⁽²⁾</p> <p>Formularz / Form Nr / No</p> <p>z / of</p> <p>Urząd celny / Customs office OL I W ŁÓDŹ</p> <p>Kraj lub obszar wystawienia / Issuing country or territory POLSKA</p> <p>ŁÓDŹ 10.03.2022 (Miejsce i data / Place and date)</p> <p style="text-align: right;"><i>[Signature]</i> (Podpis / Signature)</p>	<p>9. Masa brutto (kg) lub inna jednostka miary (litry, m³, itd.) Gross mass (kg) or other measure (litres, m³, etc.)</p> <p style="text-align: right; font-size: 1.2em;">310,00 KG</p> <p style="text-align: right; font-size: 1.2em;">101,00 KG</p> <hr style="border-top: 1px dashed black;"/> <p style="text-align: right; font-size: 1.2em;">411,00 KG</p> <p>10. Faktury (wypełnianie nieobowiązkowe) Invoices (Optional)</p> <p style="text-align: right;">INVOICE NO (S) FSE-8/22/EX/03 A* DATE 2022-03-10</p>
<p>11. POTWIERDZENIE URZĘDU CELNEGO CUSTOMS ENDORSEMENT</p> <p>Oświadczenie potwierdzone / Declaration certified</p> <p>Dokument wywozowy⁽²⁾ / Export document⁽²⁾</p> <p>Formularz / Form Nr / No</p> <p>z / of</p> <p>Urząd celny / Customs office OL I W ŁÓDŹ</p> <p>Kraj lub obszar wystawienia / Issuing country or territory POLSKA</p> <p>ŁÓDŹ 10.03.2022 (Miejsce i data / Place and date)</p> <p style="text-align: right;"><i>[Signature]</i> (Podpis / Signature)</p>	<p>12. OŚWIADCZENIE EKSPORTERA DECLARATION BY THE EXPORTER</p> <p>Ja, niżej podpisany(-a), oświadczam, że towary opisane powyżej spełniają warunki wymagane do wydania niniejszego świadectwa.</p> <p>I, the undersigned, declare that the goods described above meet the conditions required for the issue of this certificate.</p> <p style="text-align: right; font-size: 1.2em;">ŁÓDŹ, 2022.03.10 (Miejsce i data / Place and date)</p> <p style="text-align: right;">AGENT CELNY PIOTROWSKA DOROTA <i>[Signature]</i> (Podpis / Signature)</p>



⁽¹⁾ Jeśli towary nie są zapakowane wskazać odpowiednio liczbę artykułów lub wpisać „luzem”.
⁽²⁾ Wypełnić tylko, jeśli wymagają tego przepisy państwa lub terytorium wywozu.

⁽¹⁾ If goods are not packed, indicate number of articles or state 'in bulk' as appropriate.
⁽²⁾ Complete only where the regulations of the exporting country or territory require.